



B1.40 Pendeln

- Täglicher Arbeitsweg
- Diskutieren Sie Unternehmensrichtlinien und Alternativen zum Auto
- Diskutieren Sie Leasing von Transportmitteln

das Benzin	<i>(benzyna)</i>	der Zebrastreifen	<i>(przejście dla pieszych)</i>
der Diesel	<i>(diesel)</i>	die Busspur	<i>(pas dla autobusów)</i>
das Fahrzeug	<i>(pojazd)</i>	die Autobahn	<i>(autostrada)</i>
das E-Bike	<i>(rower elektryczny)</i>	der Verkehrsstau	<i>(korek drogowy)</i>
die	<i>(ubezpieczenie</i>	der Verkehrspolizist / die	<i>(policjant drogowy /</i>
Autoversicherung	<i>samochodu)</i>	Verkehrspolizistin	<i>policjantka drogowy)</i>
der Fahrer	<i>(kierowca)</i>	parken	<i>(parkować)</i>
die Fußgänger	<i>(piesi)</i>	umsteigen	<i>(przesiadać się)</i>
die	<i>(wspólny przejazd</i>	sich verspäten	<i>(spóźnić się)</i>
Mitfahrgelegenheit	<i>(carpool))</i>	den Bus verpassen	<i>(spudłować autobus /</i>
die Tankstelle	<i>(stacja benzynowa)</i>	überqueren	<i>przegapić autobus)</i>
der Kofferraum	<i>(bagażnik)</i>	überqueren	<i>(przechodzić przez (ulicę),</i>
der Sicherheitsgurt	<i>(pasy bezpieczeństwa)</i>	Fahrrad fahren	<i>przekraczać)</i>
der Fahrplan	<i>(rozkład jazdy)</i>	Fahren Sie doch mit mir.	<i>(jeździć na rowerze)</i>
der Bahnsteig	<i>(peron)</i>		<i>(Proszę jechać ze mną.)</i>

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst.



Viele Berufstätige überlegen, ob sie mit **öffentlichen Verkehrsmitteln** oder mit dem **Auto** zur Arbeit fahren. Dabei zählen nicht nur die direkten **Kosten**, sondern auch die Zeit. Wenn eine Stunde mit sechzehn Euro bewertet wird, kann das Pendeln mit Bus und Bahn pro Tag günstiger oder teurer sein als gedacht. Beim Auto kommen zusätzlich **Versicherung, Wartung** und Wertverlust dazu.

*Wielu pracujących zastanawia się, czy dojeżdżać do pracy **transportem publicznym**, czy **samochodem**. Liczą się przy tym nie tylko bezpośrednio **koszty**, ale także czas. Jeśli jedną godzinę wycenia się na szesnaście euro, dojazdy autobusem i pociągiem mogą dziennie okazać się tańsze lub droższe, niż się wydaje. W przypadku samochodu dochodzą dodatkowo **ubezpieczenie, konserwacja** oraz utrata wartości. Vp>*

1. Warum wird beim Vergleich der Pendelkosten auch die Zeit berücksichtigt?
 - a. Weil man im Auto keine Zeit verliert.
 - b. Weil Zeit beim Pendeln einen eigenen Wert hat.
 - c. Weil Versicherung nur bei langen Wegen zählt.
 - d. Weil öffentliche Verkehrsmittel immer kostenlos sind.

2. Wie hoch sind die Pendelkosten pro Tag mit den öffentlichen Verkehrsmitteln, wenn eine Stunde sechzehn Euro wert ist?
- Sechsuunddreißig Euro
 - Dreißig Euro
 - Sechzehn Euro
 - Siebenundzwanzig Euro

1-b 2-d

2. Gramatyka: Czasowniki modalne w stronie biernej – czas przeszły (müssen, sollen, können)

W stronie biernej w czasie przeszłym z czasownikami modalnymi czasownik główny łączy się z imiesłowem II oraz formą sein. Przykłady: Das Auto musste repariert werden.



- Modalverb + Partizip II + werden w stronie biernej.
- Strona bierna pokazuje czynność, która jest wykonywana na jakimś obiekcie.

Modalverb (czasownik modalny)	Aktiv (strona czynna)	Passiv
Musste (musiał)	Das Auto wurde repariert. (Samochód został naprawiony.)	Das Auto musste repariert werden. (Samochód musiał zostać naprawiony.)
Sollte (powinien)	Der Busplan wurde geändert. (Rozkład jazdy autobusu został zmieniony.)	Der Busplan sollte geändert werden. (Rozkład jazdy autobusu powinien zostać zmieniony.)
Konnte (mógł)	Das Ticket wurde nicht bezahlt. (Bilet nie został opłacony.)	Das Ticket konnte nicht bezahlt werden. (Bilet nie mógł zostać opłacony.)
Hätte (by miał / miałby)	Die Verspätung wurde vermieden. (Opóźnienie zostało uniknięte.)	Die Verspätung hätte vermieden werden können. (Opóźnienia można było uniknąć.)

Strona bierna jest często używana z czasownikami modalnymi, aby wyrazić konieczność lub zalecenie.

- Wegen des Unfalls auf der Autobahn _____ der Fahrplan gestern kurzfristig geändert werden. (Z powodu wypadku na autostradzie rozkład jazdy **musiał** zostać wczoraj w krótkim czasie zmieniony.)
a. muss b. musste c. mussten d. musste geändert worden
- Am Bahnsteig _____ die Durchsage gestern deutlich wiederholt werden, aber es war sehr laut. (Na peronie komunikat **powinien** być zostać wczoraj wyraźnie powtórzony, ale było bardzo głośno.)
a. sollte wiederholt wurde b. sollte c. soll d. sollte wiederholen

1. musste 2. sollte

Przepisz zwroty

- (musste) Der Techniker reparierte das Auto gestern.

(Samochód **musiał** zostać naprawiony wczoraj.)

2. (sollte) Die Stadt änderte den Busplan wegen der Baustelle.

(Rozkład autobusów powinien zostać zmieniony z powodu budowy.)

3. (konnte) Niemand bezahlte das Ticket im Zug.

(Za bilet w pociągu nie można było zapłacić.)

1. Das Auto musste gestern repariert werden. **2.** Der Busplan sollte wegen der Baustelle geändert werden. **3.** Das Ticket konnte im Zug nicht bezahlt werden.

Popraw błąd

1. Der Busplan sollte letzte Woche geändert wurden.

Rozkład jazdy autobusu miał zostać zmieniony w zeszłym tygodniu.

2. Der Dienstwagen musste gestern in der Werkstatt repariert sein.

Służbowy samochód musiał wczoraj zostać naprawiony w warsztacie.

1. Der Busplan sollte letzte Woche geändert werden. **2.** Der Dienstwagen musste gestern in der Werkstatt repariert werden.

3. Ćwiczenia



1. Dopasuj każde słowo do jego definicji.

- | | |
|---------------------------|---|
| a. die Mitfahrgelegenheit | 1. Ort, an dem ein Fahrzeug mit Benzin oder Diesel betankt werden kann. |
| b. der Fahrplan | 2. Fahrt in einem fremden Auto, bei der man als Mitfahrer mitfährt. |
| c. die Tankstelle | 3. Plan mit Abfahrts- und Ankunftszeiten für Busse oder Züge. |

a-2 b-3 c-1

2. Informacja działu kadr: dojazdy i budżet mobilności

Wypełnij luki: Mitfahrgelegenheiten, verspäten, Umsteigen, E Bike, Sicherheitsgurt, Autobahn, Verkehrsstau

Liebe Mitarbeitende, ab dem 1. Juli gilt: Wer regelmäßig ins Büro pendelt, kann das Mobilitätsbudget flexibel nutzen. Neben dem Deutschlandticket sind auch (1) _____ Leasing und (2) _____ förderfähig. Bei Nutzung eines Firmenwagens müssen Parkkosten selbst übernommen werden; außerdem ist der (3) _____ immer anzulegen.

Wegen Bauarbeiten auf der (4) _____ rechnen wir in den nächsten Wochen mit mehr (5) _____. Bitte prüfen Sie den Fahrplan und planen Sie das (6) _____ ein, damit Sie sich nicht (7) _____. Kann ein Termin wegen einer Störung nicht eingehalten werden, informieren Sie bitte rechtzeitig die Teamleitung.

Drodzy Pracownicy, od 1 lipca obowiązuje: osoby regularnie dojeżdżające do biura mogą elastycznie korzystać z budżetu mobilności. Oprócz Deutschlandticket dofinansowaniu podlegają także leasing rowerów elektrycznych (E Bike) oraz wspólne przejazdy. W przypadku korzystania z samochodu służbowego koszty parkowania należy pokrywać samodzielnie; ponadto pas bezpieczeństwa należy zawsze zapinać.


Ze względu na roboty budowlane na autostradzie spodziewamy się w najbliższych tygodniach większych korków. Prosimy sprawdzić rozkład jazdy i uwzględnić przesiadki, aby się nie spóźnić. Jeśli z powodu zakłóceń nie można dotrzymać terminu, prosimy odpowiednio wcześniej poinformować kierownictwo zespołu.

(1) E Bike, (2) Mitfahrgelegenheiten, (3) Sicherheitsgurt, (4) Autobahn, (5) Verkehrsstau, (6) Umsteigen, (7) verspäten

1. Welche zwei Alternativen zum Firmenwagen nennt der Text, und wen sollen Mitarbeitende informieren, wenn ein Termin wegen einer Störung nicht eingehalten werden kann?

3. Posłuchaj fragmentu audio i wybierz poprawną odpowiedź.

Prawda Falsz

- | | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|--|
| 1. Der Sprecher fährt seit Kurzem seltener mit dem Auto zur Arbeit, weil Stau und hohe Spritkosten ihn stören. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |  |
| 2. Wenn der Sprecher den Anschlusszug verpasst, kommt er normalerweise eine halbe Stunde zu spät. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | |
| 3. Im Team wird überlegt, ob künftig E-Bikes geleast werden sollen statt neuer Dieselautos. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | |

1-V 2-X 3-V

4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Wegen eines Unfalls auf der Autobahn _____ (Z powodu wypadku na autostradzie trzeba die Fahrt ins Büro verschoben werden. *było przenieść podróż do biura.*)
a. muss b. musste c. musste verschoben d. mussten
2. Nachdem sich der Verkehrsstau aufgelöst hatte, _____ wir direkt zur nächsten Tankstelle weiter. (Po tym, jak korek się rozładował, pojechaliśmy prosto do następnej stacji benzynowej.)
a. fahren b. sind weitergefahren c. fuhren d. fährt
3. Ich habe heute Morgen den Bus verpasst, weil ich mich am Bahnsteig _____ / _____. (Dziś rano spóźniłem(-am) się na autobus, ponieważ spóźniłem(-am) się na peronie.)
a. hatte / verspätet b. habe / verspätet c. habe / verspäte
d. bin / verspätet

1. musste 2. fuhren 3. habe / verspätet

5. Odgrywanie ról - dialogi

Mitfahrgelegenheit statt Stau

Nora (Kollegin): Du, Timo, gestern war auf der Autobahn wieder ein riesiger Verkehrsstau – ich habe fast 50 Minuten gebraucht.

(Śłuchaj, Timo, wczoraj na autostradzie znów był ogromny korek – jechałam prawie 50 minut.)

Timo (Kollege): Kenn ich. Und bei den Benzinpreisen überlege ich echt, ob ich nicht öfter eine Mitfahrgelegenheit suche, statt jeden Tag mein Auto zu nehmen.

(Znam to. A przy tych cenach benzyny naprawdę zastanawiam się, czy nie szukać częściej wspólnego przejazdu, zamiast codziennie brać samochód.)

Nora (Kollegin): Fahr doch mit mir. Ich fahre sowieso und wir können uns die Kosten teilen – ich tanke meistens an der Tankstelle an der Ausfahrt.

(To jedź ze mną. I tak jadę i możemy podzielić się kosztami – zwykle tankuję na stacji benzynowej przy zjeździe.)



Timo (Kollege): *Gern. Ich bin normalerweise pünktlich, aber falls ich mich verspäte, schreibe ich dir sofort. Wo soll ich einsteigen?*
(Chętnie. Zwykle jestem punktualny, ale jeśli się spóźnię, od razu do ciebie napiszę. Gdzie mam wsiąść?)

Nora (Kollegin): *Am Zebrastreifen vor dem Haupteingang, 7:20. Und denk bitte an den Sicherheitsgurt – beim Fahren bin ich da sehr streng.*
(Na przejściu dla pieszych przed głównym wejściem, 7:20. I pamiętaj proszę o pasie bezpieczeństwa – podczas jazdy jestem w tej kwestii bardzo surowa.)

1. Warum möchte Timo nicht mehr jeden Tag allein fahren? Nenne zwei Gründe aus dem Dialog.

6. Mówienie (SI+)

Früher musste man ..., aber heute kann man ... / Es sollte ... werden, damit ... / Wenn ich den Bus verpasse, kann ich umsteigen oder eine Mitfahrgelegenheit suchen.



1. Wie kommen Sie normalerweise zur Arbeit, und was tun Sie, wenn es einen Verkehrsstau gibt oder der Bus ausfällt?

2. Welche Regel oder Empfehlung gibt es in Ihrer Firma zum Pendeln (z. B. Parkplätze, Fahrpläne, Dienstfahrrad oder Homeoffice), und was musste oder sollte man früher beachten?

7. Pisanie: E-mail (wewnętrzny, administracja biura) (SI+)

Betreff: Neue Parkregelung & Alternativen fürs Pendeln

Hallo Frau/Herr ...,

ab dem 1. Juni werden die Parkplätze hinter dem Büro umgebaut. In dieser Zeit **muss** die Einfahrt gesperrt **werden**, und wir können nur 10 Plätze nutzen. Bitte kommen Sie, wenn möglich, mit **ÖPNV** oder per **Mitfahrgelegenheit**. Außerdem gibt es ein Firmen-Angebot für **E-Bike-Leasing** (36 Monate) und Zugang zu einem **Carsharing-Fahrzeug** für Dienstwege.

Wer weiterhin mit dem Auto kommt: Bitte melden Sie sich bis Freitag mit Kennzeichen und wie oft Sie pro Woche **parken** müssen.

Viele Grüße

Sabine Keller



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Ich würde gern kurz nachfragen, ob ... / Bei mir käme am besten ... in Frage, weil ... / Müsste der Parkplatz vorher reserviert werden?*

Ważne czasowniki	weiterfahren <i>(kontynuować jazdę)</i>	weiterfahren <i>(kontynuować jazdę)</i>	weiterfahren <i>(kontynuować jazdę)</i>	sich verspäten <i>(spóźnić się)</i>
	Präsens	Perfekt	Präteritum	Präsens
ich	fahre weiter	bin weitergefahren	fuhr weiter	verspäte mich
du	fährst weiter	bist weitergefahren	fuhrst weiter	verspätetest dich
er/sie/es	fährt weiter	ist weitergefahren	fuhr weiter	verspätet sich
wir	fahren weiter	sind weitergefahren	fuhren weiter	verspäten uns
ihr	fahrt weiter	seid weitergefahren	fuhrt weiter	verspätet euch
sie	fahren weiter	sind weitergefahren	fuhren weiter	verspäten sich

Ważne czasowniki	sich verspäten <i>(spóźnić się)</i>	sich verspäten <i>(spóźnić się)</i>
	Perfekt	Präteritum
ich	habe mich verspätet	verspätete mich
du	hast dich verspätet	verspätetest dich
er/sie/es	hat sich verspätet	verspätete sich
wir	haben uns verspätet	verspäteten uns
ihr	habt euch verspätet	verspätetet euch
sie	haben sich verspätet	verspäteten sich